



集体采风堡子界,大家都在拍云海时,摄影人 碧霄 快乐地自拍起来。

宗敏 摄

When we are shooting the sea of the clouds in Baozijie, the photographer "Bixiao" is happily taking the selfie. Photo by Zong Min





在桑植廖家村采访时偶遇蓝天白云。让人不禁联想到 《我的张家界》歌中所唱 , 这里是山的王国、云的故乡。 本报记者 陈洁 摄

During the interview in Liaojia Village, Sangzhi, we ran up against the blue sky and white clouds. It reminds us of the song My Zhangjiajie , which says, here is the kingdom of mountains and the hometown of clouds.

Photo by our reporter, Chen Jie



Tianmen Mountain in the clouds

天门山云海,是许多摄影师的宠儿。为了拍摄它,除了勤快,还需要运气。当天,云雾弥漫,画面中,通过近景人物及田地、中景冒头的山头、远景天门洞三个层次的对比,反映出一幅美丽的山水田园风光 ,胜似人间仙境。阳光虽未露脸,微微的晨曦已经可见一斑。云雾间若隐若现的淡淡光线,让整个画面富有无限想象空间。

The sea of the clouds on Tianmen Mountain is the favorite of many photographers. In order to shoot it, in addition to being diligent, you also need luck. On that day, the clouds were filled with fog. In the picture, through the comparison of close shot figures and fields, the hilltop in the middle shot, and Tianmen Cave of distance shot, it shows a beautiful rural scenery, which is better than a fairyland on earth. Although the sun isn't showing out, the slight dawn is already visible. The faint light looming between the clouds and fog makes the whole picture full of unlimited imagination.



亚洲翼装飞行第一人 张树鹏在飞行结束后整理装备。为确保安全,翼装飞行最重要的环节是叠伞,每一个细节都不能忽略。 魏泡菜 摄

Zhang Shupeng, the "first Wingsuit Flying person in Asia", is tidying up his equipment after flying. To ensure safety, the most important part of Wingsuit Flying is to stack the parachute, and every detail cannot be ignored.

Photo by Wei Paocai